

Heliconia acutata

At Stobo

Coler 29 Feb 1887

El Cora en Italia.

fr. Dr. Del Scolo.

De la mi carta anterior, la situación sanitaria del sur de Italia se ha agravado considerablemente. La epidemia se extiende por los alrededores de Catania, por los puertos del pie de Etna, y hasta por ^{de la} ~~esta~~ parte norte de Sicilia avanzando seriamente a Palermo.

Las últimas noticias de Catania aseguran un notable ~~decre~~ en el número de defunciones que diariamente ocurrían en la ciudad, pero ~~sea~~ ~~por~~ por otro lado son bastante desalentadoras en razón de las noticias que revelan. ~~Acaba de~~ ^{último} ~~de~~ el número de fallecidos ascendió solamente a 11, y es de esperar que esta cifra ~~se~~ ~~sigue~~ ~~se~~ ~~sigue~~ quedará reducida a cero en breves días, ya que a fin de cuentas la epidemia ha seguido su curso ~~y deteniéndose~~ en la ciudad catanesa. ~~Segun~~ ^{Segun} una estadística presentada al delegado regio por la Comisión sanitaria municipal

El Cólera en Italia.

Señor Director de El Globo.

Sigue la brutta malattia, como por aqui la llaman, citacionada en Catania, en donde causa diariamente un 20 ó 25 victimas. Inútil es decir á V. que no ha quedado en aquella poblacion una sola persona que contando con medios para marcharse no lo haya hecho, ni exceptuamos sin embargo algunos filántropos que no han querido desertar el puerto de honor y de peligro. De los tres diputados que Catania envia al Parlamento italiano, uno cumple con un deber en la desolada capital del oriente de Sicilia: otro se halla en Nápoles y el tercero probablemente prepara su reeleccion desde los bulevares de Paris.

Por desgracia se ha infestado toda la comarca del pié del Etna, asi como los pueblos de Francofonte, Cagana, Cibali, etc. Reales y algunos otros de las provincias de ~~Sicilia~~ Catania y Messina. Las condiciones de aquellos lugares son detestables, el agua falta y no sobra ciertamente la limpieza entre sus habitantes, esto es pues de extrañar que el contagio se haya propagado

infelices, ~~que~~ no pueden ganar un real por estas suspensiones
de las las obras públicas y privadas.

El nuevo delegado del Gobierno ha tomado energicas
medidas para extinguir de una vez el foco de la epidemia.
Hoy ha entregado a los tribunales a los farmacéuticos que llegaron
de la ciudad, y a los talleros que cerraron sus tiendas estos
últimos dias.

Como he dicho antes, el mal se extiende por toda la
comarca y aun amenaza invadir la Rioja entera. La
Ribera, Patena, Tudencia, Sestino, Bañicasilla, Logaña, Cibalá,
Cebalga y otros muchos pequeños pueblos de la provincia
asturiana, se ha declarado la epidemia, causando cuantos
o ser víctimas diversas en cada uno de ellos. La agitación que
en ellos reina es indescriptible y el pánico horroroso, pues
aquellas habitantes se niegan a recibir médicos ni auxilios de
Esteria, por creer que se les quiere envenenar. Un pobre
muchacho, ~~el~~ que nació el primero del borbollito junto a una

1
fuente pública, fue perseguido por los turcos y toda la
~~ciudad~~ que le habían lapidado si no se refugiara en
la Casa Ayuntamiento. Se le acusaba de haber querido
gestar el cólera en la fuente.

La epidemia se ha presentado con intensidad en
Trancoforte, pequeña municipalidad de la provincia siciliana
de Siracusa, que cuenta escasamente 1000 habitantes. Habiendo
los primeros casos, decretó toda la gente que tenía medio para
huir, pero los pobres labradores faltos de recursos que permanecieron
en el país, murieron miserablemente sin tener ni médicos que
les asistieran. Hubiere también allí el cólera público, siendo necesario
que de la capital salieran un inspector de seguridad y un teniente
de carabineros con algunos mineros para apaciguar aquellas
gentes. Hubieron de registrarse en Trancoforte 36 casos de cólera,
según de 19 defunciones.

Noticia más grave aun es la ruina de Palermo, en
cuyas estrechas calles y miserables casas vive una población de

150 mil habitantes que puede ~~ofertar~~^{ser} fácil prever de los
terribles epidemias. Hygiene atajará el mal en su origen, pero lo
cierto es que en los últimos cuatro días solo se han ~~regi~~ dado
a conocer cinco ~~defunciones~~^{casos} y cuatro defunciones. El alcalde
~~ofertase~~ se muestra muy exigido, habiendo mandado desin-
fectar y cerrar los ~~hospitales~~^{habitaciones} ~~infectados~~ de los atacados; y publicado
además varias medidas sanitarias de carácter general,
entre ellas la de que para la confección del pan y
del liclo solo se use agua cocida. ⁺ Hygiene que los prole-
mitanos se conducirán mejor que sus vecinos los catalanes.

+ También la junta municipal organizó haber los servicios sanitarios por secciones,
dependientes si acaso donde sea necesario.

Y como si las anteriores noticias no fueran bastante malas
para los sicilianos, he de añadir a ellas que ~~está~~ en la
mañana del día 17 hubiere en Catania y ~~puellas~~^{puellas} ~~seguirán~~
~~el~~ ~~lugar~~ un temblor de tierra que duró doce segundos. De los
datos que el Profesor Aluochi, director del Observatorio de Catania,

señala que el terremoto fué general a toda la isla, un-
kiendo con mayor intensidad en su zona oriental; correspon-
diente a la región del Itza. Hacía ya algunos días que este
volcán tiene el crater central en continua erupción de
grandes masas de vapor.

La comocion telúrica ha ~~hecho~~ limitado a la Sicilia,
~~pero~~ sino que se ha alcanzado al continente ita liano,
habiendo ~~tenido~~ ^{lugar de} algunas sacudidas en Sece, Itchia,
Lisima y Barma.

Atli Bey,

Calles 29 Julio 1887,